



بِيرَمُ التَّوْنِسِيِّ

الفنّ والمِثْرَة

الأعمال الكاملة لبيرم التونسي

٢

المبعة المصرية العامة للكتاب

[www.liilaas.com](http://www.liilaas.com)

منتديات ليلا اس

عاشق الله لا يحزن



# بيرم التونسي

## الفن والمرأة

إشراف

رشدي صالح



الهيئة القبطية العامة للكتاب

١٩٧٦

## العمل الفني

« العمل الفني الرائع يظل جديداً مادامت  
السموات والأرض وتتكشف محاسنه  
كلما كثر المثقفون المبصرون . . . »  
بيوم التونسي

## النقد

« النقد امتداد للنبوة ، ولولا النقد لهلك  
الناس ولطغى الباطل على الحق ولامتطى  
الأراذل ظهور الأفاضل ، وبقدر ما يخفت  
صوت الناقد يرتفع صوت الدجال »  
بيوم التونسي

**[www.liilas.com](http://www.liilas.com)**

**منتديات ليلاس**

**الفن**

**florist**

**[barsima86@yahoo.com](mailto:barsima86@yahoo.com)**

# الفن

يا أهل الطبيعة روح تخاطب روح

يلقياها

يا أهل المحيَّة عين تكلم عين

بشباهه

يا أهل انقلوب صوت من سكوت الموت

أحيها

يا طالب الفن، افتح لك كتب في الفن

تقرأها





# ياريس الفن

ياريس الفن ياسارح بأرغولك

طالب من الله

ان شفت بين القبور ، أطرش : يناديك

أجرک على الله

زمر على بلوتك واجمع هلاهلك

وتوب إلى الله

طالب من الله - وليه طابه العبيد منك

ياليل وياعين

أجرک على الله - لا أجرک على فنک

الفن ده زين

زَمْرٌ عَلَىٰ بَلْوَتِكَ - اللَّهُ يَزِيحُ عَنْكَ

يَوْمَ الْحِسَابِ دِينَ

يَالَيْلُ وَيَاعَيْنُ - سَهَرَتِي بَيْنَ ثُجَّارِ النَّوْمِ

أَعْدَا وَأَحْبَابِ

الْقَنَ دَه زَيْنِ وَغَيْهِ ، يَسُ تَرْضِي الْقَوْمِ

وَتَقُولُ مَا يَنْعَابِ

يَوْمَ الْحِسَابِ - دِينَ يَوْفِيهِ الْجَحُودِ فِي يَوْمِ

فِيهِ الشَّفِيعُ غَابِ

أَعْدَاءِ وَأَحْبَابِ عَلَيْهِمْ تَنْزَلُ الشَّيَاطِينُ

بِحُكْمِ جِبَارِ

وَتَقُولُ مَا تَنْعَابِ جَهَنَّمَ تَحْتَسِرُ الظَّالِمِينَ

فِي سِجْنٍ مِنْ نَارِ

فِيهِ الشَّفِيعُ غَابُ وَأَهْلُهُ فِي الْعَذَابِ خَالِدِينَ

لَا يَلِيْلُ وَلَا نَهَارُ

عَلَىٰ قَبْرِ

عَلَىٰ قَبْرِ

عَلَىٰ قَبْرِ

عَلَىٰ قَبْرِ

عَلَىٰ قَبْرِ

## ناس يقولو للمؤلف فين؟

عجبي على ناس يقولوا للمؤلف فين  
نشيد يهز الجيوش الكريهه ؟ فين  
نشيد تقوله الشيبه للرياضه وفين  
أغاني تفتح قلوبنا للمحبه ؟ وفين  
اوبريت تذيبها المسارح في الليالي؟ وفين  
مساريمو يرفع مقامنا في أوروبا ؟ وفين  
يا مؤلفين البلد ماتقولوا جاتنا البين  
الروس وتعرف سيادتك يعنى ايه الروس  
قطعوا رعوس القياصره بالبلط والقوس

وحظوا للفن أهل الفن فوق الروس  
والفن نور والمؤلف في ظلامها فانوس  
الشعب يعرف وراه من يتبعه ويدوس  
والشعب يسهر معاه في المنزل المأنوس  
ياخساره يابن العرب عايش ذليل مكبوس  
ويقولوا حشاش أو صعلوك أو ملحوس  
شوفوا مدير الإذاعة العالم المفضل  
الى الفنون والآداب عقدت عليه آمال  
أول بشاره ابتداها للمؤلف قال :  
إوعك تيجي لنا هنا ياناظم الأزجال  
عايز تآلف ؟ تقابل فاطمه عبد العال  
اكتب لها ماتحمة وخذ منها نص ريان  
وفاطمه مديونه للجزار والبقال  
ودايره تشحت كلام من أيها زجال  
وتستلف أجرة العواد والطبال  
ياذلكم لو تخوضوا في الفنون يارجال



# المطرب

لوه الي قاعد قدامكم  
له نفس مالوك  
وشكاه ظاهر لعيونكم  
أول صعلوك

يادوب ده بصحى من نومه  
والشمس تغيب  
يجعل فطوره على صومه  
كونياك وزبيب



ماهوش لِعُجْرُهُ وَلَا كُفْرُهُ

لكن غايـسان

فقيـر يشوف الكاس مساترهُ

بين الإخـوان

عاش ما النقاش واحد صاحب

ينفع في الناس

حفظ كرامته واتصاحب

هو والكاس

كان نوبه قاعد في القهوه

مش لاي القوت

جاله اللى قال له على سهوه

ابنك بيعوت

تقولشى كان جاب له بشاره

ابن أم قويق

سكت وقال هات لي سيجاره

واطلب لك شىء

مسح جبينه واتنهده

وظلام الليل

هجم عليه بلونه الاسود

وسواد الويل



يقول له صاحبه ماتزعلشي  
كلنا أموات ما انا انا  
ويقول له هو ما تعرفشي  
كلف الجذازات؟

بين العشا كده والمغرب  
واحد جزار  
داير يفتش على مطرب  
ولاقاه في البار

دعاه يغني له وتناولته  
والسهره تكون  
بعد العشا الليله وتاوله  
جتيهين عربون

طلع على التخت وفمه  
بامم فرحان

وكل ما ينوح من أهمه

يقولوا له كمان

في سهرته الناس اتهنوا

على لحن نواه

وحقهم كانوا يفتنوا

وهو يقول آه ..!

## الفنان

يَحْمُرُّ اللَّيَالِي عَلَيْهِ فِي شَجْوَانٍ  
يَلْحَنُ ، وَيَرْمَمُ ، وَيَبْدَعُ فَنُونَ  
يَمْتَعُ مَسَامِعَ وَيَعْجِبُ عَيُونَ  
وَلَا أَجْرَ يَقْبِضُ وَلَا يَحْزَنُونَ

يَجِي لَهُ الْخَوَاجِعُ مِثْلَ الْبَيْطَارِ  
يَغْدُبُهُ كَبِيبُهُ وَصَحْنَيْنِ خُضَارِ  
وَيَأْخُذُ ، تَنَازُلُ ، بِكُلِّ اقْتِدَارِ  
عَنِ الْحَقِّ كُلُّهُ ، لِيَوْمٍ يُبْعَثُونَ

وببقي الإيراد للخواجه ميشيل  
وابنه « كلود » ولا بنته « إيديل »  
يحلوا محلّ اللى ألف عظيم  
وهم اللى واجب يخشوا السجون

أيا برلمان الشباب والشيوخ  
بأمكسي قطيفه وغرقان في جوخ  
حرام المؤلف في عهدك يدوخ  
ويستعبده كل مسافل ودون

يقولوا المؤلف دا مصباح ظلام  
يسير في الطليعه أمام الأنام  
ولو كان حانوتى ف قرافة الإمام  
لكان يلقي حق الرغيف والزتون

ولو كان يانواب بلدنا الخصيب  
بيئاتكم ملحن نغم أو أديب  
لكان في نواصي الشوارع خطيب  
يطالب لأهل الفنون بالقانون

## مطرب العواطف

قال لك حبيبي غُضِبَ مِنِّي وَخَاصِمِي  
سابقَ عليكِ النبي خَلُوهُ بِكَلْمِي  
قالوا أيا نور عيونِي إليه جَرِي مِنِّي ؟  
عَرَّفَانِ فِي دَهْمِي وَقَلْبِكَ مَا سَأَلْ عَنِي  
إِمْتِي تَجُودُ بِالْوَصَالِ وَتَعْلَمَنَّ الْوَلَهَانَ  
اللَّهُ يَجَازِي الْعَذُولَ إِلَى خَدِّكَ مِنِّي

قالوا له صان الوداد ليه إنت ما نصونشي  
وخذت عهدته ومهوا عمره ما يخونشي

إمتى يلىن لى فؤادك ولا ما يلىنشى ؟  
حرام عليك كل ده يا قاسى باناس  
عايز أجازيك بفعلك بس ماتهنوش  
يامطرب الحسنى ياريت كان بآديننا  
نعرف حبيبك فى طلغنا ولا إدفينا  
إكان يجى لك ولو ماشى على عنينا  
ومن جيوينا نجيب الزفة والنزينة  
خلىنا من كتر نوحك ع الحبيب وجفاه  
لطمنا زيك على الخدين وبكىنا  
وصننت عهده وهوه عمره ما يخونشى أ

# المؤلف

عبد السلام أحمددين صالح زناني جادا  
أفندي حاجج ولكن من بني « شداد »  
مايفوتش نوبه الصلا ، بعد الصلا الأوراد  
وكل أسبوع في بيته الذكر والإنشاد

اه مكتبه فيها تلقى بهجة | العشاق  
وللجالال السيوطي لهفة المشتاق  
ونسخته في الطب والحكمه لسبعين داه  
وكتاب بخارى كمان من ريحة الأجداد

طلعت في راس أحمدين يعمل كتاب تأليف  
حيث أنه عصري وجدّه شميخ طريق وشريف  
وصار يصنّف ويجمع في الحكم ويضيف  
شيء عن عطا الله ، و شيء عن ظافر الحداد

نهار ويصل والكتاب يتعاد ويتراجع  
وكل صفحة انكتب في طرفها ' تابع '  
سبع شهور والمؤلف ناوي في السابع  
يطبع وصول اشتراك ويحصل الإبراد

قالت مرات أحمدين لنا وحشها انبيه  
ما اعرفش ليه بش يتعب كل ليله عنيه  
ما شفقت مثله بفتش عالتعب بإديه  
يشوف عمايله دي وحياة النبي يتكاد

لو كان دا شيء منه فايده ، كنت أقول يا طباه  
السعي عالرزق واجب ثم أحد يتأباه



لكن حيا لله ، كتاب عمري مانا شاريه  
بقرش تعريفه ولا قرش صماغ إن زاد

قال ياعيطه بلاش دوشه وقاب دماغ  
دا كتاب ثمين في العلوم حصه ١١ صماغ

وهو النهارده على وش انتهها وقرغ  
وبعد ماينطبع ويجيب فلوس يتعاد

عبد السلام بالدفاتر دار على الإخوان  
من له عشم فيه يناوله الدفتر المليون

عشرين جنيه كمهم بالقريه والفنجان  
والوصل فيه الحساب لكن ما فيهش ميعاد

قالت له هات لي بقى با دلعدى ملايه  
وغويشه واحده ولو مقرد بدلايه

ون كان نقص شيء أكمل من اللى ويايه  
كان الكتاب اتجمع في المطبعه ياولاد

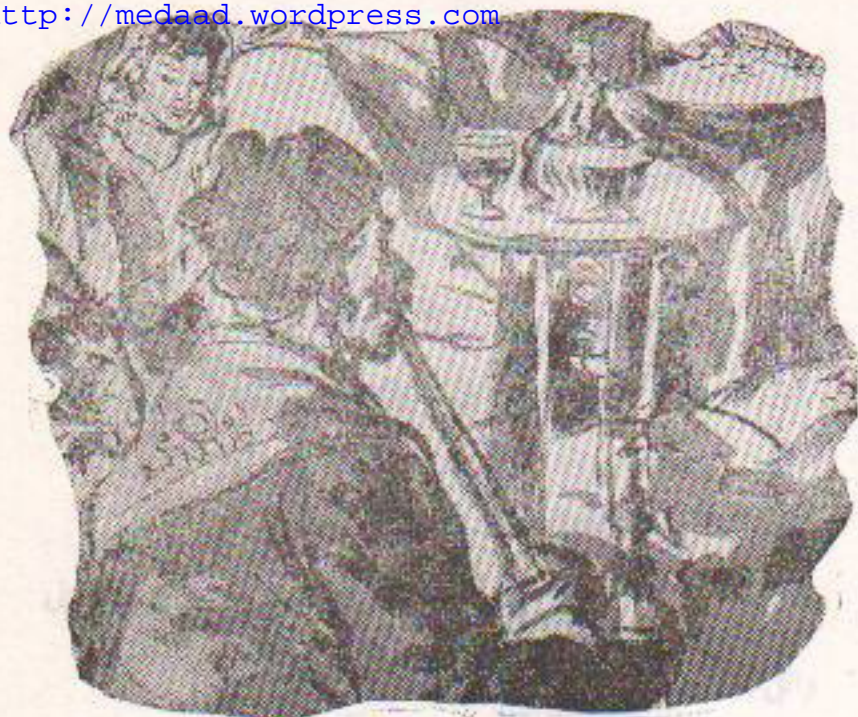
بيعت له صبيانه صاحب المطبعه سلامون  
يقوم لهم من سريره عندكو الكركون  
لا بالرامله أخذ حقه ولا بتليفون  
آخرتها باع الكتاب بيعة ورق في مزاد  
والى اشترك في الكتاب وصله الكتاب تانى  
الى اشترى فيه بلح والى اشترى سودانى  
والى اشترى فيه عنب والى ضحال ضانى  
القصد ان الكتاب برضه لأهله عاد

# الفن من ينصفه

الفن من ينصفه الله يقرفه  
ويقرف اللى بالآفة لولاد عرب ا

(قَوَادُ) يلمُّ الى اشتهاوا وانذلهاوا  
أدنى وذكّر ، يتأودوا من الطرب

ويعد ما ياخذوا الكيفاً يعطوا القفا  
غرفة طبيخ من مغرفة من الخشب



وكلَّ نَيْسَهُ فَرَفَشَهُ وَاللِي نَشَا  
بَابِتْ أَكِيدُ مِنْ غَيْرِ عَشَا إِيهِ السَّبِيبُ؟

سَايِيَاهُ يَا سِيدِي أُمَّهُ وَدَوْلُشَهُ  
لِلْعَمَلِ مَعْصُومُهُ جِئْتَهُهُ مَعْصُومُ الْقَصَبِ

شَوْفُوكْ يَا مَتَمَّنْ عَمَلْ غَيْرِ دَا الْعَمَلْ  
تَكْسِبْ كَتِيرْ نُو تَشْتَعَلْ فِقْيِي طُرْبْ

# حوار بين الشيخ علي النعناعي والشيخ حسونه الراعي

بِسْمِعتِ نَصْر اَمبارِح      في مَوْلِدِ الشِّعاعِ ؟

بِسْمِعتُهُ . . . دَاهِيه تَعْمُهُ      سَمِعتُهُ دَاهِيه تَسْمُهُ  
خَسْرَجٍ مِنْ البَيَّاتِي      لَلسِّيَكِه مِنْ غَيْرِ داعِي

وَيْش عَرْفُهُ بِالسِّيَكِه      وَيْش عَرْفُهُ بِالجِرَكِه  
دا فِي التَّرَبِّ مِتْرَبِي      وَالفَنِّ واحْدِه تَماعِي !

وقال يَبْقَبُضُ أَجْرَهُ      خمسين جفيه في الشهر  
والقَبْضُ يَقْبِضُ جُمْلَهُ      ويقرأ بالقطاعي ! !

والميكرفون يجيبوه له      والله ما يستأهله  
أهري بَسْ رُوِيَا وَسَمِعَهُ      لها سَبَبٌ ودواعي

إسأل أهالي الجيزة      كات (١) سَهْرَتُهُ ببريزة  
وَكُنْتُ فَارِضُهُ عَلَيْهِمْ      وَأَجْرُهُ تَحْتِ دِرَاعِي

كلامٌ في يَسْرُكِ نُوبَةٍ      قرئت مَعَاهُ التُّوبَةُ (٢)  
وَكُنْتُ أَجِيبُ لَكَ دَاعِيَهُ      في الأَرْضِ سَبْعَةُ سَبَاعِي !

(١) كات أي كانت .

(٢) أي سورة التوبة .

# أديب میری

من قبل ما يوظفوه عرف لسان العرب  
و شيء عن البخري و كام كتاب منتخب

أصبح أديب مشهور<sup>(١)</sup> له في التصانيف درر  
و بعد ما وظفوه أصبح قليل الأدب !

يقعد على مكتبه عارف مقام منصبه  
و وجهه ذة يقابله قلبه صحاب العرب

(١) لعلها « أصبح أديب واشتهر »

يَلْعَنُ فِي خَائِشِ السُّعَاءِ      أَلَى مَاوُدُوشِ عَشَاءِ  
أَمَّا التَّلِيقُونَ هَوَاهُ      بِالذِّقِّ مِنْ غَيْرِ سَبَابِ

وَأَمَّ الْقَوَامِ سَمَهَرِي      زَهَا الْكَلَامِ الطَّرِي  
وَيَخْشُ لَوْ الْعَبْقَرِي      يَسْتَقْبِلُهُ بِالغَضَبِ

هَجَاضُ وَبِبَاعِ كَلَامِ      عَمَلُ رَفِيعِ الْمَقَامِ  
يَقْبِضُ مَرْتَبُ حَرَامِ      مِنْ جَيْبِ بُتُوعِ الْعَنْبِ

نَبِيَّاهُ نَبِيَّاهُ نَبِيَّاهُ  
كَلَامِ كَلَامِ كَلَامِ  
يَقْبِضُ يَقْبِضُ يَقْبِضُ  
وَأَمَّ وَأَمَّ وَأَمَّ

قَمَّةٌ نَقِيلَتَانِ نَأَى  
أَبَدًا رَابِلَةٌ وَبِئَا  
مُتَعَدِّدٌ لَمْ يَسْمَعْ

فَيْتَعَدُّ زَلْفَ نَعْمَةٍ  
نَبِيَّاهُ يَلْبَسُ نَبِيَّاهُ



# الرقص

وَحَقُّ مِنْ رَكْبِكَ مِنَ النُّعَاغِ وَالْعَصَبِ  
إذا التمدن حَبِكَ مِنْ قَبْلِ حَبِكَ الْأَدَبِ  
وشبي في شبيءٍ أَنشَبَكَ بَيْنَهُمْ، تَشْوِفُ الْعَجَبِ  
ساعةٌ هُبوبُ الهوى عَلَى لَهيبِ الشَّرَرِ !

الرقصُ يابُنُ الحلالِ راجلِ يَهائِقُ مَرَّةً  
عندُ الأوربيِّ كمانِ وَعَتَدْنَا مَسْحَرَةَ  
الصُّدْرَ عَ الصُّدْرِ مَالِ وَيَشُ يَبْقَى يَاهَلْتَرَا  
والخصرِ مالِ وَأَسْتَوَى قَمَرَةَ يَواجِدُ قَمَرُ

ان سُفِّتْ قَوْلَ الْمَجْدَعِ      يَامَدْمَا زَيْلَ قَرَبِي  
خَوْضِي فُنُونِ الْبِدْعِ      عَيْنِكَ تَشْوِفُ النَّبِي  
قَلْبَ الْعَفِيفِ انْصَدَعِ      وَاذْسُرْ قَلْبَ الْعَفِيِّ  
وَالنَّفْطِ وَالنَّارِ سَوَا      فِي شَيْءٍ رَقِيقٍ يَنْفَجِرِ

الأغنيا ، والوجوه<sup>(١)</sup>      ما لهُمُشْ غَيْرُ الشَّرَفِ  
إِذَا كَمَا ن ضِعْوَهُ      جَالِهِمْ وَجَانِئَا التَّعْرِفِ  
الطَّانِجُو يَتَعَلَّمُوهُ      وَالطَّهْنِي مَا يَتَعْرِفِ  
ضَاعَ الْأَدَبِ وَأَنْطَوَى      بَيْنَ الْوَجُوهِ وَالغَجَرِ

(١) الوجوه : الأعيان

# عبادة الفن

يا بابر العيون<sup>(١)</sup> .. يا لى أنا وانت خلاص قَدَّسْتِ  
والناس قالوا لى وقالوا لك يا عجوز هَلْوِمْتِ  
راح الزمان اللى بيَقولوا المواعظ فيه  
على المناير : وقامت تَوْعِظِ الأرتيست !!  
ارتيست تكشف على المسرح بَدَنُ بُنُور  
وتقول آيات فى الهدى والمعرفة والنور  
ينجح كلامها وترفع لهما الجمهور

---

(١) أستاذة الأستاذ الشيخ محمود أبو العيون من علماء الأزهر .

تعال بهرب ؛ ونستخفي في قعر الدُّست

شهر الصيام والقيام ، أخيه بمزبكه  
والفشنى <sup>(١)</sup> في الفجر بيأذن لنا سيكه  
زي اللى حاصل في أوروبا وأمريكا  
في كل معبده تشوف جنب القُستس بيانيسست

حى الحسين النهارده ، حى لاتينى  
وفيه تصلى كاميليا ، وزوزو ، وكوينى  
الله أكبر على الماذنه تنادينى  
ونا في شبش بيش معاهم للصباح ظلّست

الفن - قالوا - روايه ، تكشف الظلمات  
والوحى بشرف وشنوه ، تفتح السموات  
كدا قالوا لذا الآمه الأربعة البهوات  
معالم ويوسف وأنور <sup>(٢)</sup> ، والواذ الرياليسست

(١) الشيخ طه الفشنى كان من مشهورى مرتق القرآن الكريم .

(٢) أحمد سالم ويوسف وحى وأنور وجنى .

# ثروة الفن

ياريت ألقى عشايا أو غدايا بلاش  
زى الإذاعة ما بتلاق الأغاني بلاش  
يامساذق وميساذق تسمعوا أنغام  
قولوا لمدير الإذاعة مشترئها بكام  
يقول هدايا وجايانا من الأفلام  
عرفا وذوقا وقانونا مانرفضهاش  
ياريت جميع المصالح تقفل العطاءات  
وتوفر المال ولا مزادات ولا مناقصات

سكة حديدنا نهدي لها الحديد والفحم

وقائد الجيش نهدي له الدقيق واللحم

وتوربينات خزاناتنا تهدي للأشغال

كمان وزارة المعارف بالكتب يا عيال

ووزارة الصحة يهدي لها الدوا والأشاش

المخطف له ناس ولكن يستروا المخطوف

وثروة الفن منهويه على المكشوف

ودان بتسمع وفين عين العدالة تشوف

ألحان ولاد العرب يخذوها بالمجان

و«باخ» و«فاجنر»، و«فردى» يندفع له كاش

ياريتها كاذت سور تتلى على الأموات

كان اتكتب لى عدد رمل القلا حسنات

لكن على مصاحبه حاطين بها بهوات

إيرادهاميت ألف أو أكثر من الجنيهات

ومؤلفين النغم بايتين على أبراش .

# فانون حق المؤلف

لو كان في نوأينا نايب يفهم الأوبريت  
أو حتى ينظم على تربية أبوه كام بيت  
أوحذ كان قال له: إيه روميو وإيه جوليت  
ما كانش يصبح قانون الفن والتفكير  
مدشوت لغاية ما يتفرق ورق تواليت !!

# الفن عاملينه أرواحه

كامل يا مرسى (١) شموه دى الخسارة

يانجم ساطع على الوزارة

خواتم بلدنا مستغيدانا

الفن عاملينه أرواحه

من غنوة واحدة على امطوانه

يبنى الخواتم أضخم عمارة

---

(١) كامل مرسى كان وزيرا للعدل فى وزارة اسماعيل صدقى باشا سنة ١٩٤٦ .  
وكان كذلك رئيسا لمجلس الدولة ومديرا لجامعة القاهرة .



وَكَا مِ جَزَاةُ الْيُ الْفُوها

وَلَحْنُوها وَزَخْرَفُوها

عِنْدِي عَقْرُودُ الْقَضَاةُ سُفُوها

جَنِيهٌ وَقَهْوَةٌ وَكَامٌ سَيِّجَارُهُ

وَأَنْتَ الْيُ حَنْبِيْتُ عَلَى الْمَوْلَفِ

الْبَاهِئِ الْيُ فِي الْبُؤْسِ الْأَفِ

جَبَّرْتَ خَاظِرُهُ بِقَانُونِ مِكَالْفِ

مَنْ دَمَّ قَلْبُكَ يَامِيْتُ خَسَارَهُ

يَامِيْتُ خَسَارَهُ الْقَانُونِ مِعْطَلُ

وَأَلْفُ نَاجِرٍ يَتَحَمَّنُوا يَبْطَلُ

وَإِحْنَا الْيُ طَوْلُ الْحَيَاةِ حَنْفِضَلُ

فِي إِيدِ تَجَارُ الْفَنُونِ أَسَارِي

من غير قانونك قالت علينا  
 رجاء أوروباً الى بهدلونا  
 أجسام هزيله وعقول تخينه  
 مالناس في غير الزعيق جداره  
 كامل يا مرسى شوف الخماره

الشرق والجنوب والشمال والغرب

هذا زعمنا ما زالا زعمنا  
 سفله ما القوا زعمنا  
 كقول يا مرسى شوف الخماره  
 ما نسيت شيمه ما نسيت  
 ما نسيت شيمه ما نسيت

هذا زعمنا ما زالا زعمنا  
 سفله ما القوا زعمنا  
 كقول يا مرسى شوف الخماره  
 ما نسيت شيمه ما نسيت  
 ما نسيت شيمه ما نسيت

# مِثْنِي فَا نُونِ حَقِّ الْمَوْلَفِ

خُدَامِ الْعَوَالِمِ حَيَاتِيهَا وَالْأَيَّامِ

وَالْيَوْمِ وَاللَّيْلِ وَالشَّابِّ الظَّرِيفِ

لَهُ فِي كُلِّ حَفْلَةٍ بَيْتٌ بِرَبِّهِ

وَالْحَقِّ الْأَبْرَتِيفِ

وَالطَّبَاخِ يَنَاوِلُهُ

بِفَتِيكَ فِي الرَّغِيفِ

وَالْعَالِمِ خَادِمَهَا

مِنْ أَهْلِ الْفَنُونِ

والكلب المؤلّف

في العمر الطويل

ياكل مره واحده

من فنه الجميل

عيش وجبته بيضه

جبته وحنويل

ونهاره وليله

مستنى القمانون

مولاه الخواجه

يرمى له الرياك

يرميه غصب عنه

ويقول له تعال

امضى ها لتنازل

في الحال والمآل

كل غنوه عندك

ملك ( تهبو قون )

مولاه الخواجه

في الأنعام حمار

جايب لص زيہ

عامله مستشار

يختار له الأغاني

أحسن اختيار

والمكسب مناصفه

من جيب الزبون

# سهران بطون الليل

سهران بطون الليل ياريتة في مصنع  
ولا على قذلاق ولا على مدقع

من البكا يا ناس اثورمت عينه  
ياريت على عرضة ولا على دينه

ويقول لمحبوبة ارحمني يا ظالم  
ولا حب ولا حاجة ورينا العـالم

طول النهار شاكي وفي السحر باكي  
يا شكوة المحروق ياما يجمعناكي !

جايبيته يطربنا ياميت يا أذاعة  
ليه بس يكربنا ساعة ورا ساعة !

أنغام عليها ننام من بعد ما قمنا  
متبطنه بكلام وآهات نالينا !

نقول لي ياسي فلان راضي ، وتسمعها  
أقول لك الجيران في الراديو ترفعها

والقهوجي المجنون دمر لي أعصابي  
بيني وبينه ميل والصوت على بالي !

وبعت للكركون خمسين جواب رسمى  
وبدال ما يخالف دلوة على إسمى !!

## العرض اقترَب

كَلَّ إِلَى حَصَلٍ - نَلَسَمَا اتَّصَلْنَا ، الْعَمَلُ عَسَلٌ  
وَالْبِصَلُ بِصَلٍ

النُّورُ وَالنُّهْيُ - سَجَّلُوا مَسْرًا - كَلَّ مَا حَوَى  
الْقَوْلُ وَالْعَمَلُ

فِيْلِمٍ وَانْكُتِبَ - عَنِ قِصَّةِ عَجَبٍ - وَالْعَرْضُ اقْتَرَبَ

وَمَنْ الْمَقْبِرَةَ - نَأْخُذُ تَذَكُّرَةً - نَمْرَتَهَا وَرَأَى  
وَلَا فِي الْأَوَّلِ



والجمهورُ صُفوفٌ - من كل الصُفوف - فيه الفيلسوفُ  
جَنَّبُ اللّٰى اتَهَبِلْ

واللّٰى فِى الْعُلَا - وَاَلِى بِالْبِلَا - وَاللّٰى فِى سِلْبِلَه  
مَقَطُوعُ الْأَمَلِ

حَ تَشُوْفُ يَا أَمِيرُ - النَّائِبُ الصَّغِيرُ - وَتَصَوْرُ كَبِيرُ  
فِى حَجْمِ الْجَبَلِ

ح تَشُوْفُ نَظْرِيكَ - لَغَيْرِ حُرْمَتِكَ - لِنَارِ جَرَّتِكَ  
وَيَا اللّٰى قَتَلُ

وَنَتَّ بِأَسْمَى - يَا عَامِلُ فِقْمَى - وَرَاجِلُ مُتَقَمَى  
وَتَسْجِدُ لِهَبْلٍ<sup>(١)</sup>

وَالْهَبْلُ دَهْبٌ - مِنْ أَرْضِ الْعَرَبِ - حَالِكٌ فِى عِلْبِ  
أَجْرِهِ الْمَجْسَلِ

(١) هبل من اصنائه الكلمة لدى الجامعية

مَحْشُورٌ بِالْعَيْنِ - وَيَا الدَّجَالِينَ - وَالْمَسْتُورِينَ

وَلِصَوِّصِ الْحِلَلِ

خُدَّوِاعِ الْجَحِيمِ - مِنْ غَيْرِ مَسِينٍ وَجِيمِ - وَالْمَحْضِيرِ قَدِيمِ

مَكْتُوبٍ مِنَ الْأَزَلِ

مَكْتُوبٌ بِالْبَنَانِ - وَالْعَيْنِ وَاللِّسَانِ - لِفَالَتِهِ وَقِلَابِ

الْوَاقِفِينَ شَيْلَلِ

وَالْمُتَفَرِّجِينَ - الْمِثْنَعَمِينَ - دُورِ الْمُؤْمِنِينَ

مَنْ كَلَّ الْعَدْلِ

وَالْحِجَّةِ النَّوَابِ - وَالنَّارِ الْعِقَابِ - يَا بَخْتَ الْأَلِيِّ تَابِ

قَبِلْ وَأَنْتَقِلْ

# ثالسيما: ترقص تحية عمنا يطبل لها

مَدَّبُولِي وَاخَذَ لُوجَ بَرَعُو بِتَذَكْرَةٍ  
« وَالْحَجِيبُ » بِبِسْمَتِنَاهُ - جَزَاةَ الْمُقَدَّرَةِ  
يُقْعَدُ كَلْدَةً مِنْ غَيْرِ مَا يَعْمَلُ مُشَوِّشِرَهُ  
زَيُّْ الصَّغْنَمِ ... النَّاسُ تَقُولُ إِيَّاهُ يَا تَرَى !

تُرْقِصُ « تَحِيَّةً » .. عَمَّنَا يَطْبِلُ لَهَا  
عَ اللُّوجِ وَ « فَاتِنِ » إِنْ بَكَتْ يَنْدِيبُ لَهَا

والسنة ، ماري منيب ، دي يَشْتَمِرُ لها  
إشعني هيئه في الروايه مَسْمُورَه

ولمّا يوسف وهبي ينطق بالحكم  
يطلب كازوزه وشبثه من كُلِّ الخدم  
ليحدّ ما ، اسماعيل ياسين ، ما ينسجّم  
يدخل معاذ تنكيت وقافيه وتقومه !

في الضلّمه واحده صباح وقال : ياناس سمع !  
مايدول قال : فين دالي عامل لي جدع ؟  
شطارة دي من حضرتك ولا دلّع !  
استتني لوما الصلاه تبقى منوره

ومن العجيب الصلاه لما نورت  
الدينيا راقّت والنفوس اتغيرت  
والبياعين في الصلاه باعت واشترت  
من غير زعيق من الي باع واللي اشترى !

# غنيّة

غنيّة لقيت جيش يغني قات ما اكترها - الأوله آه  
جيت لاربابه ، ورايه ! قلت حاكسرها - والثانيه آه  
ياولاد ، آدى الثالثه بنسلطن في أوتارها - والثالثه آه

الأوله ليه ؟ والثانيه ليه والثالثه ليه ؟  
الأوله ليه يغني دا لي صوته نيناز ؟  
والثانيه إيه قصده مني ، دا لي مدهون جاز ؟  
والثالثه ليه بينازاني ، دا لي بيته قزاز ؟

- الأوله مين ؟ والثانيه — مين ؟ والثالثه مين ؟  
مين يبكي عالقطن ويعدد على ائلى جناه - اطناشى ؟  
مين ينظم اللحن يدخل كل مجمع صداداه - يامواشى ؟  
مين يعلن الحرب لو داعى المروءه دعاه - ياطواشى ؟

# ياهل المعنى دماغنا وجعنا

ياهل المعنى دماغنا وجعنا دقيقه سكوت لله  
دا حنا شبعنا كلام ماله معنى ياليل وياعين ويا آه

طلعت موضه غصون وبلابل شايط فيها حزين  
شاكي وباكي وقال مش عارف يشكي ويبكي لمن  
والى جابت له الداء والكافيه ، طرشه ماهش سامعاه  
ياهل المعنى دماغنا وجعنا دقيقه سكوت لله

ردى عليه ياطيور بينادي ، وارمى له الجناحين  
واثنت كمان يا بابور الوادي ، قل له رايح على فين  
قل له اياك يرتاح يا باهوره ، ويريحنا معاه  
ياهل المغنى دماغنا وجعنا دقيقه سكوت لله

كل جديع فرحان يشبابه يقول في عنيه دموع  
يا لى جليبي شقاء وعذابيه ، حللى لنا الموضوع  
طالع نازل يلقي عوازل واقفه بتسنتناه  
ياهل المغنى دماغنا وجعنا دقيقه سكوت لله

حافضين عشره اتناشر كلمه ، نقل من انجورنات  
شوق وحنين وأمل وأمانى وصد وتيه ودلال  
والى اتعاد يشزاد ياخوانا ليل ونهار هوّاه  
ياهل المغنى دماغنا وجعنا دقيقه سكوت لله



## الفن في الشرق

الفن في الشرق منه قلبنا مغموس  
من كثر ما يجلب الأوخام والأوجاع  
أصبح هلاهيل لا يسها مدعى ، بلبوص  
على المسارح ، وع الشاشه ، وفي المنياع

من كل نيجان ملوك الفن فيها فصوص  
الى سرقها اشتهور ، والى بدعها ضاع  
على المسارح تروح تسمع كلام مرصوص  
عن الحكم والمواعظ . . . سيقضوا يارعا

والقبيلم توليف معلّم من حذت مقصود  
والرّبع وقصّات ، وتنكيّت التّلات ارباع !!

أما التّكّت ماركة ... اشمعنى ! وفن البوص  
تقول ليها العربجيه والجمعايده . هاع  
وفى الإذاعه اللي يطربنا ، جدع مفعوص  
ماعرفش لو كان بيطرب ولا بيقول هاع !!  
مناصرة الفنّ مين منهم ماهوش مقروص  
فى العرض ، والمآل ، والاخلاق ، والاوزاع  
ليهم فى جلب المشاكل نكتيكات مخصوص  
عيب ينذكر فى الجرايد ، والورق مايساع  
ومبدع الفنّ فى وسط المناصره يابوص  
ويسكنوه بالحيا ، تربيه فى سابع قاع  
لو كنت يافنّ مجعول لك قانون ونصوص  
لكنت زى الكواكب فى السما نماغ

## الراديو

مِينْ كَانَ يظُنُّ الكَمَنَجَهْ وَالغَمَانُونَ وَالْعُودُ  
يَسْهَرُونَ الشَّرْقُ كُلُّهُ فِي نِيَالِي سَوْدُ !  
كَانَتْ آلاتٌ لِلطَّرَبِ غَنَى عَلَيْهَا دَاوُدُ  
بَقِيَتْ آلاتٌ يَنْضَرِبُ بِهَا قَمَّا الْمُؤَعُودُ !

لو كان على راديو يَمَكِينُ كُنَّا بَرَشْمَنَاهُ  
بِالشَّمْعِ الْأَحْمَرِ وَعِشْنَا فِي أَمَانِ اللَّهِ  
لَكِنْ دَا عِنْدَ الْحَانُونِ وَالْجَارِجِ تَلْقَاهُ  
وَفِ كُلِّ مَسْمُوطٍ وَمَقَلَى وَمَدْبَعَةٍ مَوْجُودِ

ابن الجيران يَحْتَضِرُ ما بين حياة وممات  
وتَحْتَهُمْ قَهْوَجِي فاتح عَشْرُ لمبات  
تذيع في زَفَه عروسة والزفاف بصاجات  
كانها لطمُ نَدَايةٍ على المفقود !

مُسْ كلُّ ساعة الغنَّا يستظرِّفه الإنسانُ  
دا لما يَبْقَى البعيدَ تَعْبَانُ أو حَزَنانُ  
عَبْدُهُ الحامولى إِذَا عَنَى بِكُونِ مَسْرَطانُ  
ويبقى زى الغرَابِ الشيخِ على محمود

ماتتِهموش في الحشيش لا تكتر المجانين  
ولا تعذبوا عائلاً منده اللى بقوا ساقطين  
ولا على الشغَّالين إن أصبحوا نائمين  
من صُبْحِهِمْ في عواصفِ للمسا ورتعود !

أنا كنتُ وقتَ الغاراتِ : الفرح وبياتُ ممدون  
من مَسَاعِهِ أو نُصْ ساعه ينقضى في سكون

دَلَّوْقَتُ حَوْشِ الْفَرَاغِ هُوَ دَا الْمُقْسَمُونَ  
لِلَّ الْقَدَمِ صَمْتُهُ وَالطَّالِبِ الْمُنْكَرِدِ

مَا يَرْحَمُ الْمُبْتَلَىٰ غَيْرَ رَبِّنَا الرَّحْمَنِ  
الَّذِي الْأُمُورَ فِي إِيْدِيهِمْ هَرْجَانِينَ فِي أَعْمَانِ  
عَلَى شَطْرِهِ الزَّمَانُ وَلَا مِنَ الْجَرْدَانِ (١)  
أَوْ يَنْصَحُ الْغُفْلَ زَمَانَتُهُ : يَبْرُوحُ فِي قِيُودِ

تَوْ كَانَ مِنْ يَرْفَعُ الرَّادِيُو غَرَامَتَهُ رِيَانِ  
مَا كُنَّا نَحْتَاجُ لِمَشْرُوحِ اسْمِهِ إِيدِهِ مَرْمَالِ  
نُضْمِنَ عِمَارَ الْبِلَادِ مِ الدُّنْيَا نَاشِلِلِ  
وَتَقْوِمَ مَصَانِعِ وَنَبِيَّ نَحْرَانَاتِ وَمَسْدُودِ

(١) يقصد جاردن سيبتي

## الراديو وجيل الزمان ده

جيل دى الزمان العجيب ، منصاب فى أعصابه  
من كل بياع نصيب راديو على بائه  
ميكروفون ربنا العاني ما برضى به  
يطلع زعيقه إلى الملكوت وسحايقه  
ولكل منزل قريب موعود بخراجه  
لا الطفل فى دفتره بفهم ، ولا كتابه  
ولا المريض ينقطع شكواه وعذابه  
ولا المصلّى يروق باله لحرابه  
من دوشة المطرب الفرحان بشبابه  
وينتقم ربنا م الراديو وضحايقه ا

# فوضى الميكروفونات

الجمعة دى فى حارتنا أريه حجاج  
والميكروفونات طغت ، أمواج على أمواج  
والشيخ مجاهد مغطى الشيخ على فراج  
والشيخ حسونه ، بوفا. عبد ربه سراج  
والكل ضايعين فى زبطه كملها إزعاج  
ما يفهم ، النور ، من الإسماء من المعراج (١)  
الفوضى فى كل حاجة عندنا منهاج

(١) سورة النور وسورة الإسماء ونصه المعراج التى تصاعد فى ميكروفونات



حتى السياسة بقت أفواج تشبوط. أفواج  
هياج في وقت السكوت وسكينته وقت هياج  
وقال بنته كم الإخراج والإنتاج  
انطق يا توفيق<sup>(١)</sup> يا خويا ياللى بركك عاج  
ياريت إننا نخرج زيك من صفيح أو صاج ١١

(١) الأستاذ توفيق الحكيم \*



## رُبْعُ الْمَقَامِ .. مَارِكَةُ سَمْعِ هَوْس

رُبْعُ الْمَقَامِ إِلَى وَاصِلْ لَكَ مِنَ الْعِذْيَاعِ  
مَارِكَةُ سَمَاعٍ هُنَّ بِأَعَالِمٍ وَهُنَّ سَمَاعِ  
رُبْعُ الْمَقَامِ إِلَى بَيْتِهِ بِيَجْتَمِعُ الْجَمْعُ  
خَلَّى رِجَالُ الْمَشَارِقِ كُلُّهُمْ أَرْبَاعِ !

مِنْ رُبْعِ فَلَاحٍ فِي أَرْضِهِ سَاحَتْ الْأَنْهَارُ  
وَمِنْ سَمَاءٍ كُلِّ سَاعَةٍ تَهْطُلُ الْأَمْطَارُ  
رُبْعُ الْمَقَامِ الْبَائِدُ خِلَاةً وَقَفَّ مَحْتَارُ  
فِي أَرْضِ خِضْبَةٍ ، وَخَلَّى إِلَى عَلَيْهَا جَمَاعُ !

وَرُبَّكَ دَكْتُورٌ بِيْتَمَتَّعَ بِبِوَيْتِ هَادُورِ  
فِي أَرْضِ بَيْنِ الْأَرْضِي حُسْنَهَا مَشْهُورِ  
الشَّمْسُ تَطْلَعُ عَلَيْهَا وَالْهَوَا وَالنُّورِ  
وَأَهْلَهَا عَنِ آخِرِهِمْ كُلُّهُمْ أَوْجَاعِ !

وَرُبَّكَ مُسَلِّمٌ بِيْتَقْبِضُ عِ الصَّلَاةِ بِقَشِيشِ  
أَوْ أَسْمَعُهُ مُسَلِّمٌ وَغَارِقٌ فِي خَمُورٍ وَحَشِيشِ  
أَوْ يَرُخِي دَقْدَقَهُ وَمُشَّ عَاوِزٍ خِلَافَهُ يَغِيثِ  
أَوْ يَبْقَى سَيِّدٌ وَكُلُّ الْمُسْلِمِينَ أَتْبَاعِ !

وَرُبَّكَ مُسَلِّمٌ بِيْتَقْبِضُ عِ الصَّلَاةِ بِقَشِيشِ  
أَوْ أَسْمَعُهُ مُسَلِّمٌ وَغَارِقٌ فِي خَمُورٍ وَحَشِيشِ  
أَوْ يَرُخِي دَقْدَقَهُ وَمُشَّ عَاوِزٍ خِلَافَهُ يَغِيثِ  
أَوْ يَبْقَى سَيِّدٌ وَكُلُّ الْمُسْلِمِينَ أَتْبَاعِ !

## هزجہ!

من قیل ما یَقْبِلُ القَفْلَةَ الْمُغْنِیَةَ

تَقُولُ یا سَلام!

کَمَانُ کَمَانُ وَالنَّبِيَّ یَاسْتَ شَلْبِیَّةَ

یَافِنُ نَمَام!

وَيَقُولُ لَهَا حُسْنَى افندی : هَالِی یَاعْتِیة

کِتْبِیرَ اَنْغَام!

وَفَهْمِ افندی یَقُولُ : اَتَرْفَعِی شَوِیة

دا وَاللَّهِ حَرَام!

وَسَأَلَهُ قَالَتْ جِيئَا لِيكَمِ الْحَوَامِلُ بِه  
عَلَى الْأَقْسَامِ

وَالْعُرْبُ ... وَالْمَسْأَلَةُ مُمْسِحُ عَائِزَةٍ تَوْصِيَةً  
لَهُمْ أَكْرَامِ

وَيُدَالُ مَا نَسْمَعُ غَنَاكِي إِنِّي يَا وَلِيَّةَ  
سَمِعْنَا كَلَامًا !!

وَأَمَّا يَبْدَأُ خَطِيبُ الْقَوْمِ يَتَكَلَّمُ  
بِرُوحِ صِدْقٍ خَيْرِ

سَاعَتَيْنِ نَحْيِيَّةً ، وَيُنْفِرُخُ بَيْتَهُ ، وَتَسَلَّمَ  
يَسْمَعُ وَيَمِينُ

لِيَتَحَى يَا قُطَيْنَا ، وَلِتَحَى يَا مَعْلَمُ  
يَا أَبَا الْمَسَاكِينِ !

لِحَدِّ الرَّاجِلِ الْمَسْكِينِ مَا يَضَلُّ  
مِنَ الْهَاتِفِينَ

وَيَعْلَمُ اللَّهُ لِيُؤْخِذَهُ إِمْتَى نَسَعَلَمُ  
يَا مُحْتَرَمِينَ !!

## جمهور الينا

الشامه فيها كلام والصائنه فيها كلام  
وازاي نشاهد ونفهم يا ذوى الأفهام  
لما البطل في الروايه يضرب الختام  
يضحك عربس الى جنبك نص ساعة تمام  
ويقوم شحاته الى قدامك على الأقدام  
يرقص ويهتف وميت مرة يقول باسم  
وجنبك « أم اسماعيل » جايه معاها غلام  
يصرخ ويرغوى عثمان شايف خيان في ظلام  
ومين يلومك بقى يامقاطع الأفلام  
أفلام في صلوات عليها يتحليف بحرام !

## باظت الأفلام

باظت الأفلام وبارت بعد ماهاجت وطارت

واستغاثت واستجارت بالحكومة المثجيين

والسبب في دي الحكايه \* التفتن \* في المدعايه

كل من عملوا روايه للاذاعه مشيعيين

الأغاني ينكلفوها بالآلاف ويستلفوها

للاذاعه يشتغلوها ليل نهار عشر سنين !



والأغاني أن كنت جميله  
زَيَّ فاطمه ، ولا ليلى  
نَسْتَمِعُهَا كل لياه  
من بعيد . . . مُتَشَكِّرِينَ

والى بات سَامِعٌ وشاكر  
لياه يروح يقطع تذاكر  
قون لي لو كان بس فاكر  
كان يسمع فيلم مين ؟

والأغاني أن كان علاؤنه  
انفلوس توفيرها أولى  
كنت اروح الفيلم لولا  
نهبسوننا المخرجين

ليه يفتش ع ابضاعه  
الى بتقولها الاذاعه  
كل ساعه وربيع ساعه  
واخنا منها زهتانبين





## (١) رثاء شوقي

مكتوب لي في الغيب مصيبةً      والغيب عن العلم خافني  
تطول حياتي الكئيبةً      وأرثي أمير القوافي  
يا شوقي ساعه رهيبه      لما المنسايا توافي  
عزيز على الشرق بات له      الشرق صارخٌ ولاطم

وقفت أرثيك بصرفي      والصوت على البعد خافت  
موتك وياربته موتي      اتطق لسان كل ساكت

---

(١) ألقت في حفل إقامة الجائزة المصرية في باريس لتأبين أمير الشعراء أحمد



وما كنت أبالي بما يشبه بل ما يشبه

وما كنت أبالي بما يشبه بل ما يشبه

ومين ما يسمع خفوق في ميتك لما ناحت

التواحين في البوادي والمشددين في العواصم

شعوب محمد وعيسى لهم مذاهب مذاهب

جامع بيهتانف كتيبه وشيخ على عكس راعب

قرؤا صبحايت نفيسة تك فيها وحى المواهب

الكل صلوا عليها التبعات والعمائم

تَسْأَلُ بَارِسَ عَنِ غِيَابِكَ وَأَنْتَ عَارِفٌ جَوَابَهَا  
دَى مَكْتَبِكَ فِى شَبَابِكَ وَمَلْعَبِكَ فِى شَبَابِهَا  
وَصَفْتَهَا فِى كِتَابِكَ يَوْمَ كُنْتُ تَخْشَى خَرَابَهَا  
لَوْ كَانَ تَقْدَرُ جَمِيلِكَ تَنْصِبُ عَلَيْكَ الْمِيَاهِمَ

مَنْ جَاءَكَ وَزَارَكَ فِى دَارِكَ وَقَالَ يَادَارُ ابْنَ هَانِي  
يَقُولُ لِقَبْرِكَ مَبَارَكَ إِقْبِلْ يَا قَبْرُ التَّهَانِي  
يَا قَبْرُ طَالَ افْتِخَارَكَ عَلَى الْقُبُورِ وَالْمَبَانِي  
فِيكَ الْأَمِيرُ إِلَى سَاهِرٍ فِيكَ الْأَمِيرُ إِلَى نَائِمٍ

# سیدرویش

من بعد موته بعام طلعت لنا اقوام  
حطوا عليه مكدام وقالوا فنه قديم

قديم وسوقه بار وشغل طيله وطار  
وشبعانين ادوار وشبعانين تقسيم

موه القديم يا قوم يتوم في ليله ويوم  
هوه بصلن او توم ولا بلسخ ابريم

دَا فَنَّهُ لَوْ يَنْزَاعُ وَفَّ تَسْجِيْلَاتٍ بِتَبَاعِ  
لِيَصْبِحُوا جِيْعًا مَا يَكْتَسِبُوْنَ وَلَسِيْمٌ

و انا عثقت ، بكام و انا هويت ، يا سلام  
و منینى دى غرام اروح معاها غريم

هُوَ الْعَظِيْمُ يَانَا فِي اَرْضِكُمْ يَنْدَسُ  
والتسافه الهلاس تشبهه بكريم

قَوْلُوا تَخَمْنَا السُّوقَ حَتَّى صَبَحَ مَخْزُوقٌ  
بِفَتْنَا الْمَسْرُوقِ مِنْ لِبْرَثِ كُلِّ يَتِيْمٍ

# ذكري سيد درويش

اتعد يومك واتحسب

من مهرجات الأدب

فيه القصايد والخطب

تسر لك مظننه

يومك مخلد للأبد

والناس عيشتها بالمدد

ربك خالقهم للهدد

وانت خالقك البنا

والشماس بتجني مجدها  
لكن لها ونسائها  
وانبت كنسوزك كلها  
خلفتها لنا كلنا

يبنوا المناخر بالحجر  
ويزواوا هلم والأثر  
وضربة منك عالوتر  
على الزمان متسلطه

كنا همال بين الأمم  
لوما الهرم والكأم صنم  
خلفتنا نطق بالنعيم  
ونقول لهم مين زيننا

ونقول لهم ببغده  
في الفن مصر السيده  
ما يكنش أحسن من كله  
أنغام وروح متلحنه

آهات كثير سمعتها

وانت عشقت وقلتها

آه ! م الفؤاد طامعتها

حسيتها من قلبي أنا

الجاحد الى بجمحك

معلور إذا كان يحمدك

ليه بس لما يتقذك

يقول أنا رب الغنا

شوف محضك لما انفتح

بمغنتك أصبح فرح

وكان يدور فيه القدر

لو كنت يامريد هنا



# من غيابهك يوم وداعي

من غيابهك يوم وداعي  
كنت بكتب لك عتاب

وانت لي مخلص وداعي  
أنتظر منك جواب

تمت اسمك في المناعي  
واللقا يوم الميعاد

لما حظي كان وجودك  
غيبيت حظي القبور

واتمحي ميعاد صعودك  
والتجلى والسرور  
وانت ياسيد وعودك  
المصور في الفؤاد

انا ابكي لجل سنك  
واندب العمر الطويل  
واسهر الليل لجل فنك  
في المعازي والعويل  
واسأل القيثارة عنك  
ياللي أنطقت الجماد

ان خلت منك أماكن  
فيها أسمع لك حنين  
إنت جوّه القلب ساكن  
استمع مني الأنين .  
لك في قاي دق لكن  
دقة النار والزناد

مصر ما تميل والله بعدك  
للحسين والحجاز  
والعراق من بعدك  
يتحرق راحر بجاز  
انت في الفردوس لوحدك  
والمصابيح البلاد

أنا إن سألت دموعي  
كمان مرادى أكون فداك  
ولاً هبت نار ضاوعى  
افتكر أوقات هواك  
وافتكرك ساعة رجوعى  
أنا اشوق نارك رماد

# حافظ ابراهيم

وحي من سمد فقرك بالكتبخانه

وعامك ع القعد ع القهوه ويانا

قادر كريم ربنا وحقك وعلانا

لأن شعرك ركيك والقافيه علمانه

(١)

# ياهل الفنون

وقت الكلام والهَلْضَمَة يُشْعِرُ وَزَجَلُ  
دَهْ يَنْتَهِي وَنُخْشُ فِي وَقْتِ الْعَمَلِ

نَوَيْتُ أَخْلَى غَلَوَتِي عَدَسٌ وَبَصَلُ  
وَعَشُوتِي صَحْنُ الطَّحِينَةِ وَالْعَسَلُ

وَدَى السُّنَّةُ بِلَاشِ جِزْمٍ وَلَا بَرْدَلُ  
بِمَيْتِ جَنِيَّةِ أَبْدِي وَنَا كَلِّي نَحْجَلُ

---

(١) تبرع بيوم مائة جنيه لتسليح الجيش المصري ونشر هذا الزجل في صحيفة

الجمهورية عدد ١١ أكتوبر ١٩٥٥ •



# أهل الفنون كلها يلزمها شرقي

بعد الجلاء تترددع وتلمها حية  
أهل الفنون كلها يلزمها شرقي  
بلاش بقى يا مسوك إيه تفرج لنا الضيبة  
عطى لحيك وبطنك ... إنتى يا شابه

يا مخرجين باللى أصبح فيلمكم كباريه  
وشاب وارث وشله ملمومين حواليه  
وربه بيطلع قمار والدمت جنب البيه  
آن الأوان كل ده يا خلق يتخبي



ويا للي يتأفموا أفلام على أفلام  
في الجمعه كاتم فيلم يامؤلف تبغها بكام

بقت صناعة الأدب يامؤلفين إجرام  
أمريكا شبعيت علينا ضحك وأوربا

وليه يا عاشق يتبسكي لمار يتغنى  
وتقول ياوغدى وأنا من بدرى ميسنى

يا للي مئسكي فوادى امق ح تحنى  
إلهي يا أهل المحبة يتبلوا بضره !!



## الشراب النابون

# المرأة

على شراب النابون  
يفتح بوسعك يدك  
عشان يفتحك  
ما أحسن

أهل المرأة ، فالله خير  
وعلى النابون ، فالله خير  
وهي حبيبتي ، فالله خير  
وهي حبيبتي ، فالله خير

## الشراب النايلون

كُلُّ شَرَابٍ السَّمْتُ مَا يِقْصُرُ عُمرُهُ ؛ تَمَنَّهُ يَزِيدُ  
تَفْرَحُ لو تَخْرُجُ بِهِ نُوبُهُ وَتَرْجِعُ بِهِ هَرَابِيدُ  
عَلْشَانُ تَضَعْنَ فِيهِ المودَةَ تَشْتَرِي غَيْرَهُ جَدِيدُ  
مَا أَحْلَى أَيْدِيهَا وَهِيَ بِتَرْمِي الخَمْسَةَ جَنِيهَ لِدَافِيدُ

أَهْلُ المَوْضِعِ ، قَالُوا ضَرُورِي ، تَتَعَرَّى الرُّجُلِينَ  
وَهَلْ الحِشْمَةُ ، قَالُوا الواجِبُ ، يَتَغَطُّوا الاثْنِينَ  
وَهِيَ غَطَّتُهُمْ بِشَرَابِ نَايَلُونِ ، مُشْ بَايْنُ اللَّعِينِ  
لِيهِ عَرِينَا ، وَلِيهِ غَطِّينَا ، حَاجَةٌ يَارَبِّي تَكِيدُ



## الفساتين: (على الرابطة)

أشرف نسمانا اليوم وأصلى على النبي  
إللى أمرنا نحجب النسوان  
مضمون خراب البيت على يد صاحبه  
إللى لازمها كل يوم فستان  
فستان صباحي شبور في السوق تليسه  
ساعة ما تطع تيشري بدنجان  
للضحى فستان رمادي مشجر  
نشرت جرائدنا عليه إعلان

وَالضُّهُرُّ لَهُ فِستَانٌ يَزِينُهُ قِوَامُهَا  
نَهَارٌ مَا تَعَزِّمُ عِ الْغَدَا أَعْيَانُ  
وَالعَصْرُ لَهُ فِستَانٌ لَزُومٌ هِ الْحَدِيثُ هِ  
عِشَانٌ تَكَايِدُ بِهِ غُصُونُ الْبَانِ  
وَاللِّمَسَا فِستَاتَيْنِ مَا اقْتَدَرَشَ أَعْدَاهَا  
يَتَمَنَّحُ لِتَاجِرٍ فِي الْبِنْدِ دُكَّانُ  
وَلِكُلِّ فِستَانٍ - قَالَ - جِزْمَةٌ وَشَنْطَةٌ  
وَتُجْبَعَةُ [ ] كَانَتْ عَلَى الْمَانِيكَانِ  
وَالرَّبِيعُ فِستَاتَيْنِ تَوَافِقُ زَهْوَرُهُ  
وَيَامَا فِي زَهْرٍ الرَّبِيعِ أَلْوَانُ  
وَاللَّخْرِيْفُ فِستَاتَيْنِ غَوَامِقُ مَوْبَرَةٌ  
تَوَافِقُ الْحَرَانُ وَالْبَرْدَانُ  
وَالصَّدِيفُ، وَلِبَسُ الصَّدِيفِ مَا يُوْهَاتُ بِشِكَاةٍ  
تِمْلَأُ شَنْطَهَا وَزَنْهَا أَطْنَانُ  
إِدْفَعُ بِأَجْوِزِ الْمَسْتِ كَامِلِ مُرْتَبِكِ  
وَاسْرِقْ، وَغَالِطُ، وَارْتَشِي لَهَا كِمَانُ

# لوازم الست

أهم شيء اليوم أشياء كماليات

وفي زمن مشغوم بقت ضروريات

شراب بتسعين صاغ وفي كل شهر جوزين

وليشارب حقه جنبه يقعد يادوب شهرين

واكلأثور ألوان وروج على درجات

في اليوم خمس مرات في زى الخمس صلوات

وف كل فيلم جديد  
وتأكمي والأفلام  
يلزم لنا ينوار  
تبارك الأكتاز

وللميلاد حفلات  
في بيتي أو معزوم  
منها أنا مفقوع  
نص الإبراد مدفوع

وأجرة للحلاق  
يقبضها في الأسبوع  
للسنة مشن للسيد  
جنيه وشي في الإيد

والحبيب لعاب أطفال  
يكسر وابور بريال  
وابني كسر اقداره  
وبسكتت بجنيه

وببيت بدون بوتاجازه  
نقول عليه مسروق  
أوا زادي أو تليقوان  
في عطفة البجامون

ومحبتى يا ناس  
والقول طبلع على فوق  
للعيشل يادوب والقول  
وتحصله ما تطول ا

# فطرت على كرم لحم

فَطَرْتُ الصُّبْحَ فِي الأَتُوبِيسِ عَلَى كُومٍ لَحْمٍ بِالْجُوزِجِيَّتِ

وَوَجْهَ صَبُوحٍ وَشَعْرَ يَفُوحٍ بِعِطْرِ النَّسْلِ وَالْقِيُولِيَّتِ

وَجُوزُ رَجُلَيْنِ يَقُولُ لِلْعَيْنِ جَمَالِي وَلَا مَسْتَنْجِيَّتِ<sup>(١)</sup>

وَقِي غَضُّ البَعْسَرِ آيَاتِ<sup>(٢)</sup> وَحَافِظُهَا ... وَلَا غَضَّيَّتِ

وبالله ذا يبقى صوم ؟

(١) مستنجيت : كانت رائحة زنجية مشهورة في العالم في أوائل هذا القرن .

(٢) : يقصد آيات من القرآن .



وَنُصَّ الْيَوْمُ قَعَدْنَا كَوْمَ      يَدَارِي الصَّوْمِ وَنِتَسَلَى  
أَكَلْنَا لَحْمَ إِخْوَانَا      يَارِيئُهُ كَانَ كَبَابَ حَلَّةِ  
أَكَلْنَا نِي وَتَحَبُّشُ      بِسَبِّ الدِّينِ وَالْوَالِدِ  
وَأَمَوَاتِهِمْ لَعْنَاهُمْ      وَمَبِينَا انْثَسَا فِي الْبَيْتِ  
وَكَبَلْنَا التُّهْمَ لِلْقَوْمِ

وَبَعْدَ الْعَصْرِ وَالصَّائِمِينَ      مَا بَيْنَ تَحْسِيحٍ وَفِرَايَةِ  
خَانِقْتُ مَرَاتِي وَمَرَاتِي      مَا بَيْنَ مَنْخُلٍ وَمِقْلَابِيَةِ  
وَمَسْتُوَتَهُ الْإِلَى نَفَعَانَا      فَتَحَّتْ ذِمَّاعَهَا بِعَصَابِيَةِ  
وَلَمَّا اسْتَفْتَحَ الْقُرْآنُ      قَدَلْتُ الرَّاذِيوِ وَاتَّحَدَّيْتُ  
وِيَا صَائِمِمْ دَوَاكِ النَّوْمِ

وَقَالُوا لِي السَّهْرُ يَحْلَى      هِنَاكَ فِي حَيِّ لَاتِيئِي  
وَنَا حَيِّ اللَّاتِيئِي سَابِقُ      فِي سَهْرَاتِهِ طَلَعُ دِيئِي  
ذَهَبْنَا لِلْحَسِينِ وَأَخْلِدِينَ      بِنَاتُ حَيِّ السَّكَّاكِيئِي  
وَحَيِّ عَلَى الْفَلَاحِ رَنْتُ      وَلَا رَدُّوَا ، وَلَا رَدَّيْتُ  
وَدَّةُ كُلُّهُ فِي أَوَّلِ يَوْمِ 11

# اِخْفَاءُ

اِسْمَالُ الْمَوْئِي      ذِلْمَرَةٌ      الْحَافِيَةُ

بُكْرَةٌ مِنْ بَدْرِي      تَبْتَلِي      بُكَافِيَةٌ ۱

بُكْرُهُ مِنْ بَدْرِي      تَنْزَلُ      الْفَرَّةُ

فِي الْبَلَدِ تَكْسَحُ      الْمَرَّةُ      الْعَرَّةُ

الْعَرَّةُ الْحَافِيَةُ      عَتَدَهَا      اللَّيَّةُ

نُصِبَهَا      اَتَعَدُ      سَتَمِيَتْ      حَبِيَّةُ

المَرَّةُ الحَافِيَةُ تَدْبِخُ الـ وِزَّةُ  
نُصِّهَا لِحُوزَهَا يَتَعَمَلُ مِزَّةُ

تَبْشُتْرِي اللَّحْمَةَ ضَائِي بِالْوَقَّةِ  
وَالغَدَا بِيهَا بَسَّ فِي طَقَّةُ

المَرَّةُ الحَافِيَةُ وَالوَادُ الحَافِي  
حَقَّوَهُمْ غَسَلَهُ مِنْ فَنِيكَ صَائِي

الوَادُ الحَافِي مَكْسَبَةٌ كُلُّهُ  
عِ الحَشِيشِ وَحَدُّهُ رَبَّنَا يَنْدِلُّهُ

الحَفَا عَنُّدُهُ زَيْنُهُ وَحَيَاقَةُ  
لَوْ يَرُوحُ زَقُّهُ وَلَا فِي خِشَاقَةُ

قَوْلٌ لِي فِيهِ رَمَى وَلَا زَخْلَاوِي  
زَيْ عَشْمَاوِي وَأَمَّ عَشْمَاوِي

بص في الكارو ولا في الشارع

تلتقي ملايكة تحتها الكارع

اليتيم يعنى والفقيير يعذر

بس إنه عنزة كل من يعذر ؟!

## رسالة الحق القائل

لقد مضى زماننا وبيدنا

الوقت من كل شيء فليس

لنا من يدنا من كل شيء

فليس لنا من يدنا من كل شيء

لقد مضى زماننا وبيدنا

الوقت من كل شيء فليس

لنا من يدنا من كل شيء

فليس لنا من يدنا من كل شيء

## باريس تقول قصروا الفسائين

باريس تقول قصروا الفسائين نحصّرها

ترجع تقول طولوا : حالا نجرجرها

وفي الشتاء - قوروا التّمصان يقورها

وفي الصيف زرروا الأرواب يزورها

وتقول باريس احلقوا الشنبات ، نحلّقها

وتقول لدا الدقن موده اليوم ، نلذّقها

وتقول لنا استعملوا الشورتات ، نسبقها

وتقول كمان اقلعوا الطرايبش ، نكعورها

وتقول « فيينا « ارقصوا » .. نحى ليالينا  
وتقول « موناكو « العبوا .. نفتح نوادينا  
وتقول « جلاسجو « اشربوا .. نسكر لها طينه  
والخمره قال مُش حرام .. والجوزه نِكسرها

عميانٌ وعائزين لنا مجانيين تَسْحَبِنَا  
وكو يخوضوا بنا الأوحال يعجبنا  
مين شاف خالفنا أمم بتحب جزاها

يارب تسلّم باريش وتصوم وتصلى  
وتكون مودتها يسبح .. ولا طرخ تلى  
عشان ماتصيح « سعاد » « وامّ الهنا » و« نيلي »  
غير ربنا ذو الجلال ما يُشوقش ضميرها

# أم فائق

سْتِيَّ أُمِّ فَائِقٍ رَبَّنَا يَخْلِبُهَا

هَانِمٍ وَقِيمَهُ أَسْمُ النَّبِيِّ حَوَالِيهَا

آدَى الْكَتَافِ وَالصَّلَاةِ مَبْنَى وَفَوْقَهُ

قَدَسَ مِنْسُورٍ وَالْمَصَاغِ فِي إِدِيهَا

جُوزِ أُمِّ فَائِقٍ خَلْدُهَا تَالَتْ بِخَتْمِهِ

فِي الْعَمْرِ تَطْلَعُ سِتُّ مَرَاتٍ تَحْتَهُ

لَكِنَّ عَلَى دِيٍّ الْمَسْنِ شَافَتْ رَاحَتَهُ

رَاخِرَ بِذِمَّةِ رَبَّنَا مَهْنِيهَا

اتحالت صاحبتنا عالمناش واتكعمش بار، رفته رفته شيقا شايلا  
لهيتر اعلالنا، شايلا، لمسا، بلغ، سشين سنده واتكرمش  
والسدت لمة في القراش تشقرمش

يسد جوعه كل محروم بيها

هيسد جوعه كل محروم بيها

في الفجر ابو فايق من النوم يصحى

لهيتر اعلالنا، شايلا، لمسا، بلغ، سشين سنده واتكرمش

يخرج يصلى في يمينه السبحه

بالجلبيسه والعبايه الفاتحه

وفي الفصحى يرجع ولم يلاقينها

لهيتر اعلالنا، شايلا، لمسا، بلغ، سشين سنده واتكرمش

يقبول لجاره معالم الفكهاني

إن جات مناسبه : حرمتي عاجباني

كدان أنا اما شفقتها موافقاني حبايلا، به نايه نايه رفا نايه  
هيا، كاي، ييمسدا، تخرج، تغيب، تقعد مخافشي عليها

قالت له يوم يادلعدى يا ابو فايق

من قعدتلك في البيت كدا تنضايق



أديك بقميت دلوقتي فاضي ورايق

قوم ببيع معاشك والخرابه ابنيتها

قال يام فابق دي الخرابه كبيره

تعوز دواهي مثلته وخميره

أما المعاش ينباع بحسبه صغيره

يادوب إذا قمنا الجدار يكفيها

قالت أبيع كل المصاغ وأكمل

وارهن نحاسي واستاف واتحمل

وأجيب مقال باللا واعمل تعمل

تصيح عمارة أسكن وأسكن فيها

قال انتي طول عمرك مره داغونيه

ما حد يعرف لك ضمير ولا نيه

هلبت مانتي محوشه النقدية

ويتدعي لي الفقر وتخبئها

روحى اعملى قصدك ونا وياكى  
مطر ح ما تمشى بالأمانه وراكى  
حيث ان مسأله البنا عابجاكى  
من بكره باللا بالعجل هديها

الشمس تطلع وام فايق تسرخ  
الناس بتخسر وام فايق تريح  
إن أوحشت مطر ح تانس مصرح  
ترجع بخمسه جنيه وام يرضيها

سحبت ميرات عبد الحميد وميه  
وبنت خالتي ام اسماعيل نبويه  
ومرات أمين انجزمجي فوزيه  
كانت تقاسمهم - غير اللى يجيها

سكنت في حارتهم عروسه جليده  
من بيت أكابر في جمالها وحيده

جوزها وكييل دايره صفاته حميده  
نادر مثاله في الرجال يقنيها

يوماني تدخل للعروسه طوايف

يتفرجوا على فرشها الهيايل

بدع خلقها رينا وتحايف

يد المنجد طرزت حواشيه

عاش العروسه والعريس في هنام

يهف من روض السعاده هوام

تاري ام فايق دى العينه وراهم

تجر البنت ، وتمشيه

أول زياره استوثقت لك منها

تاني زياره وشوشت في وداتها

تالت زياره عبيت مصراتها

حلفت نهارها البنت لاتغديها

خُشُّ الْإِفْنَدِيِّ ، كَانَ نَهَارَهَا الْقَارِحَةَ ، نَأَى مَا تَمَلُّهُ أَيْلَهُ رَمَتْهَا بَالَةً  
لَيْدَانِ ، نَقَرَتْ هَيْجَةً سَمِيحَةً بِكَمَامٍ مَغْطِيَةٍ الْإِدِينِ وَبَطْرَحِهِ  
دَخَلَتْ عَلَى الرَّاجِلِ بِلَهْجِهِ وَقَرَحِهِ

كَأَمْ أَنْشَرِحَ الصَّدْرَةَ وَرَحِبَ بَيْهَا

مَنْيَقَةً لَعَارِجِي ، لَهْوِيَّةً حَفِيَّةً  
كَانَ الْكَلَامُ بَيْنَ الْمَرْءِ وَالْهَانِمِ

إِنْ خُشَّ جَوْزَهَا عَنْ بَضَائِعِ غَانِمِ

وَنَ رَاحَ ، يَدُورُ شَيْءٌ رَهْبًا بِهِ عَالِمِ  
قَالَ الْأَرْوِيَّةُ قَصْدَهَا تَسْلِيهَا

قَالَتْ لَهَا لَوْ شَفَقْتِي بِخَتِّي شَعُورَهُمْ

الْصَفْرُ وَفَصُوصُ الْفُرُوزِ دَى عَيْونِهِمْ

وَالْمِ دَالِي بِنَشْرَبِ فِي خَدُودِهِمْ

وَجُوهَ جَمِيلِهِ ، وَالتَّرَابِ بِتَاوِيهَا

دَخَلَتْ نَوْبَهُ ، كَانَ ظَايِبُهُمْ فَايْتِ

قَالَ لِي : مَعِيدَهُ قَلْتُ لَهُ : جُودِ نَايْتِ

قال اننى حلوه ا قلت له :أون رايته

طلع لى خمسه جنبه ورق وراميه

السمت تسمع دى الكلام تتكيف

والوصفه تعجبها ، وجوزها سُقيف

دخل ساروخ الحب فيها ما هيّف

نار الفؤاد ياناس دامين يطفئها

قالت لجوزها نفسى أفصل بدله

من نوع بدل بنت ام فايق نظله

مغصاه لها بدلتين عاللدخله

خياطه تنباص والنسبى أباديه

قال الوكيل حيث الهدل عاجبينك

خلى ام فايق ترشدك وتعينك

عشان عارفها حرمه جدّه تصونك

تمشى مع بنت البيوت تحميها

يوم الميعاد راحمٌ ونا بالخطوه

تابع أشوف فين راح تاخذها اللبوه

من مصطبة لشارع لعطفة لقبوه

نقدوا على دايره ه أخينا كاريها

عاملها من ضيقه خيامه معسكر

خمس تلاف «جون» يسكنوها وأكثر

وف بقعه خاليه عالولايلا تستر

غير انسا البسواب ما يعديها

فاتت مشين الحرب . والى انقادت

اتطلقت — أما الخرابه — اتعادت

طلعت شفيقه الحج بعد ما تابت

وعندها ربيع العماره كافيها

## جوز فھیمہ

لما انعمتم جوز فھیمہ السید الجزائر

جابت لها الخاطبہ بالقیامہ جدد نجار

وشیخ بلد من معینہ ولہ دوار

وعسکری مراسلہ ، وتنبی بقی وتختار

فالت لها أمها یکفی بکا ونواح

ویاما دختی وقاسینی من اللی راح

إن كان قسم لك رجال، يا أبا جدي الفلاح

فلا تطلب منهم ثمنه ولا الفلاحين قيمه وفلوسهم يا بنت كتار

الخطابه دي الي سمعت ؛ في السعي ما خابيت

والشغله ما عوقت ساعتين ولا غابيت

قامت تشحفت وراحت بالعجل جايت

شيخ البلدم الملوكانده دي الي جنب البار

دخل قلع بلغته ويقول يا عوافي

وشلح العري يخطر عالبساط حافي

حسن القدم بالبساط ناعم كذا وداني

قادت في جسمه وطلت من حدوده النار

قالت حماة القضا يسعد يا عمده مساك

والمولى يجعل فقيمه من عضاك ونساک

يا هل ترا ، راح تاخذها عالبلد وياك

ولا ليالي الوصال ، تبقی هنا في الدار





تعدت سبعين وعادت تاني ليه ما اعرقش

ما يعرف المسائه غير عائم الأسرار

رجع يقول للمرء : ازاي تغشينا

وتجولى إن العروسه : بيضا وسمينه

ولما خشيت عليها ، أجاها سردينه

وناويه جال لسه تجطع لى كمان إنذار

راحت معاه المرء فى البيت لحمانه

يايقطعوا العرق ياتصالحه على مراته

قالت فهيمه القضييه ماشيه وحياته

عند الأبوكاتو ونهارها حايبقى نهار

قالت حماته يا عمده ! مش عشمنا فيك

البننت من قبل ما تجيب الشوار وتجيك

اتابشت والعبا صَحَّحْهَا نَم يوريك

نخست و كانت ما تعرف في السرير تنلار

ولما نخست كده ، زاديت لدايتها

استعريت والله يابني لما شافتها

وبت قَطْرُهَا الليلادي عند كوديتها

طاع لها لجمال سمعتها ما ترجع زار

طلع لها جرزُ تيروس من غير إشارة سود

وعجل أبيض يكون تحت السما مولود

وسيت وزات وفرخه عرقها مفرد

وديك عشاري عريض الصدر والمنقار

قال العجول والتيوس دي عندنا والخير

ون كان على الطير، دا ياما عندنا من طير

ون كات حانسمن فانا الأولى بهامن العير

ولا حدانا البلد ، كلك بنات أبكار



إندَقْ نَكْ بِإِفْهِيْمَهُ ، زَار ، وَزَارَ بِصَحِيْح

اسْتَمْعَيْتَ لَهُ جَمِيْعَ الْخَلْقِ دُونَ وَمَلِيْح

لَكِنْ يَأْخُذُ بِأَمْلِ رَاحٍ فِي الْهَوَا وَالرِّيْح

الْهَزَّ وَالنَّفْخَ مَا يَخْلِي الدَّرَّ إِلَّا فُشَار

يَاوْخُدُهُ شَيْخُ الْبِلْدِ ، شَيْخُ الْبِلْدِ شَارِي

بِيْعُهُ عِلْفٌ مِدْيَنِيَّةٌ ، وَالْبَيْعُ جَزَارِي

إِنْ كُنْتِي مَسْبُوكَةً عَالِضِيْقٍ اِتْدَارِي

الْبِرْدَعَةَ تَلْتَقِي يَوْمَ الْجَوَازَةِ حَمَار

# رايحه استناتنا والدليل في الكلام

عشان ما يبتنى مقامنا قبل كل مقام  
ستاتنا تمضغ لسانه في الطريق العام  
ويحركوا شفقتين وتلتمطين بأدام  
والكحل ده كل عين ، متكحلة بجرام  
واللبس نايلون في نايلون من شراب لحزام  
والبعب فوضى بيعدم في النفوس إعدام  
والست وياه تطرفغ طرفعه بنظام  
م الموسكى للصاغه تتمخطر كدا وياسلام ... !  
لما الخواجه ياسيلى يقول لها يامدام !!

# الشعب نَصَه الْجَمِيلِ نَايِمٌ عَلَيْكَ يَا بِلَاجِ

الشعبُ نَصَه الْجَمِيلِ نَايِمٌ عَلَيْكَ يَا بِلَاجِ  
تَمْتَدُّ لَه الْعَيْنُ وَيَتَصَوَّرُ فِي كُلِّ إِعْجَاجِ  
أَجْسَامٌ إِذَا كُنْتَ أَوْصِفُهَا بِشَكْلِ صَرِيحِ  
يُحَقِّقُ حِزْبَ النِّسَاءِ وَيَقُولُ لِي : آه يَا قَبِيحِ !

دى بنت مَصْرَ اللى عاشت من زمان فى مسجون  
اتشمرت للحياه زى الأوربيسون

يا بؤ العيون اقبل المحضرونا وياك  
من بغضب الله لا يخشاني ولا يخشاك  
وجدنا آباءهم ۞ كلهم راضيين ا  
وشفنا ۞ ازواجهن ۞ جنيتهم ناعمين ا

## مياتك

زهدك تنظر به ربي فانك انظره  
ومنا رقتك انظره تنفقنا  
انظره جمالنا انظره ربه  
انظره ربه فاننا ربه

انظره ربه انظره ربه  
انظره ربه انظره ربه  
انظره ربه انظره ربه  
انظره ربه انظره ربه



# بنات اليوم

نام عليك يا بلال

عُدَيْتُ أَسْأَلُ فِي رُوحِي عَنْ بَنَاتِ الْيَوْمِ  
بِهِ الْغَضَبُ وَالتَّجَنُّيَ وَالدَّلْعُ وَالنُّومُ  
عَلَى كِرَاسِي النُّقَابِهِ وَالسَّهْرِ وَالنُّصُومِ  
كَانَ مِيزَانُ ظُلْمِهِمْ ، وَنَزَلَ بِسَعْرِهِمْ يَأْتُمُومُ ؟

مِيزَانُ حَرْجِ عَلَيْهِمْ يَعْمَلُوا شَرِكَاتُ ؟  
وَيَأْتَسُّوهُ بِنَاكِ ، ذُو أَمْسُهُمْ وَذُو مَسْنَدَاتِ  
وَمِيزَانُ مَجْرَجِ عَلَيْهِمْ يَدْخُلُوا الْجَامِعَاتِ  
فِيهِمْ صَلَاةُ النَّبِيِّ مِنْ كُلِّ نَوْعِ ، كَفَاءَاتِ

ومين منهم يروحوا حفلة الكوكتبيل  
 بجسم عزيان يعيل فرقة الأبالسة ميل  
 وطبل جاز بنديهم شان الملايكة شيل  
 ويرجعوا لنا تلاته بعد نص الليل 11

والله اعلم  
 بواطنهم  
 انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة  
 فلو انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة  
 فلو انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة

فلا تظنوا  
 انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة  
 فلو انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة  
 فلو انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة

فلا تظنوا  
 انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة  
 فلو انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة  
 فلو انهم ياتون  
 عند الامان والاشارة

## الفوضى أصل البهولة

يَقُولُ فِي بَيْتِنَا أَوْ فِي بَيْتِكُمْ هِيَ هِيَ الْمَشْكِلَةُ  
سِدَاتُ حَاجَتِهَا كُلُّهَا عَائِشَةُ وَعَيْشَةُ هَرَجَلَةٌ  
مِثْلَاتُ عَجَائِزٍ أَوْ صَبَايَا بَعْضِهَا مِتْسَكْتُولَةٌ  
خَلَّوْا عَقُولَنَا زَيْهَمٌ مَتَشَوِّشَةٌ وَمَتَبْرِجَلَةٌ

دُرُجُ الْمَعَالِقِ يَتَحَشِرُ فِيهِ قَطَنٌ طَبِيٌّ وَمَبَشْرَةٌ  
وَوَقَّةٌ السُّكَّرُ عَلَى خَصْرِ الدُّوَلَابِ مِبَعَثْرَةٌ  
وَعَلْبَةُ السُّمُكْرِ يَاعَالِمُ يَتَرَكُنُ فَوْقَ صَنْدَرِهِ  
فِيهَا مَسَامِيرٌ وَأَسْبِيرِينَ وَجُوزُ شَرَابٍ وَمُكْحَلَةٌ

دستة إبر جاز تختفى وقت الوابور ما ينطفي  
ودسة الكبريت ياهانم تاخدى منها وتحدى  
وجوزك الخرق فى شرابك ، ياخذ هره يترقى  
والراجل المسكين وراه ميت ألف شغلة معطلة

وأرض بيتنا كئها يضرب وتقلب بالعبر  
الطفل يحى ولعبته مكر خيط فيه جوز إبر  
أو كستبان - أو قرش صاغ - احد ما بيان الخبر  
عنده الأطبا والأسعه فلرسمها نايبه وتلكه

طول عمرنا فى الهم ده ونضح علينا الهم ده  
كل المصالح والمناجر فى البلد ماؤيه كده  
دقى على طارك وقولى ولا تخافيش يامعده  
الفوضى أصل اليلطمة ... الفوضى أصل اليلطمة

# حفلة ميلاد بنت أختها

حفلة ميلاد بنت أختها ليلة الأحد

بدعوة من جوز أختها عبد الصمد

نحضرها أو نصيِّح ونيمشي في نكد

حفلة ميلاد يأناس وإخنا ناس عمد

نربط نيماننا جنبنا على وتذ

عيب يخالط وعيب يخالطنا أحد

أجرنا تاكسي من بلد الى بلد

فيه الحاجات إالى عايها المعتمد

طورطه تهد الحيل ورايحه للهدد

وهدايام الأرياف وخشاهم مدد

لَقِيْتُمْ لَكُمْ جُوزَ اَخْتِهَا عَازِمٌ سِدْلَانُ  
تَاجِرٌ فَرَاحٌ بَارِكٌ لَهُمْ زِي الْجَمَلِ  
وَأَسْطَى رَاشِقٌ فِي إِيدِيهِ عَشْرُ دَبَلَانُ  
وَكَامٌ جَدَعٌ مِ الْأَنْدِيهِ ذَوِي عَضَلِ  
بَطْلَانُ كَذَا وَبَطْلَانُ كَذَا وَكَذَا بَطْلَانُ  
أَمَّا أَخْتِهَا فِي فَئِهَا عَامِلُهُ عَمَلُ  
هِيهِ وَجِيرَانِهَا بِالتَّوَالِيَتِ وَالْعَدَلِ  
مِ تَبَهْرَجِيْنَ أَلْوَانُ كَأَعْلَامِ الدُّوَالِ  
أَجْسَامُ نَسَا بِتَقُولُ: مَمْنُوعُ الْخَجَلِ !  
وَبُعُولُ وَجُوهُهَا نَقُولُ: « مَمْنُوعُ الزَّعَلِ ! »  
عَمَى الْفِرَارِجِي فِي رَكْنِ . . نَارُهُ مَشْعَلِ اللَّهِ  
وَالْحُفْلَهُ عِنْدَهُ نُصْبًا مَتَحَوَّلَهُ  
وَالجُوزَهُ يَتَحَلَّقُ سَحَابِهَا لِلْعَمَلِ  
وَالنُّصْبُ عَ الْبِيْرَةِ إِلَى جَابَةِ مِتْلَانَةِ  
كُلِ الْعُقُولِ مَا تَغِيْبُ تَفْرُقُ قَنْبَاهُ  
تَسْمَعُ وَرَاهَا الْهَغْمَةَ ، وَالصَّهْلَةَ !

والطبله دارت والى بيها مطبأه  
خلت كراويه جنب منها فلذله  
وانحزمت للرقص كل مكسله  
ساميه وتجبه عندهم ولاولا  
ومراقى دى الى من البلد متشله  
يطرحه واحده من سنين مستعمله  
كانها ندابيه ولا مغسله  
وقدت بروب مفتوح مبهدل يهدله  
تحتة قميص أحمر يزيد زغله  
ركامته للفخذين ولا هى محصله  
والطفله فين الى عليها المشكله  
فى القرش نايحه مرططه ومدقوله

من يومها ومراقى ابدت تشكى الأما  
وتزوز كثير مستشفيات أمراض نسا  
بالشهر والشهرين تغيب وتصيفه  
عند اختها لجل الشفا ومصيفه !

## أطفال الشوارع

حايضوت أغسطن وسبتمبر ، وجاى تخريف  
يُقَصِّف فروع الشجر ، لَمَّا يهب عنيف  
والكون يُلْفَه الظلام ، والريح صفيرتها مخيف  
وانتم يا أطفال حيارى من رصيف لرصيف

والشمس تطلع عليكم بالدقا والنور  
وتدوروا متفرقين زى القضا مايدور  
أو تمشوا متربطين آخر النهار فى طابور  
تجره كيشة عساكر بالحبال الليف



في كل روضة الطفولة  
وانتم خدودكم على سفح التراب تنداس  
فايتاكم الناس هَمَلٌ - وانتم ولاذ الناس  
تترَبُّوا من غير مُعَلِّمٍ ؛ أو بدون مصاريف !

ومين يا أطفال يتكفَّلُ لكم بطعام  
استغفرُ الله نسييت . . . الدنيا فيها كرام  
في كل عيد أو مناسبة يطعموا الأيتام  
من مطعم الشعب ينفخُ كل طفلٌ وغيث  
من قبل ماتزخرفوا . وتزيتوا الميادين  
صوفوا الطفولة الى صانوها الى مالهم دين  
والطفل على الأرض يطفى لعة النياشين  
وبُقعه تَمَسِّحُ جمالك يامُ بانلدانتيفه !

# ياريت برلمان زمانا يمتلى حلوين

ميت ألف راجل بما فيهم من الشَّيَبات  
مايجوش في صوفَر صُباع واحده من السَّات  
مهوش عجب - كل يوم تتقلب البورصات  
يسغر النهارده الأراضى تتقلب سَمَوَات

دخلوا على البرلمان في خفَّة العَصافير  
بدون لا يَحِيَا ولا يَدْمَقُطُ ولا تجعير  
وبدون فضايح ولا فوضى ولا تكسير  
باتت بكل اللغات تتجاوب الأذاعات

الناخبين شُفَّتْهُم بِالْعُضَىٰ وَالتَّبَابِيتِ  
سَاحِبِهِمَ الْمُحْتَرَمِ عِ الْقَسَمِ لِلتَّصَوُّيْتِ  
وَلَجَلِ يَثِيبِ وَجُودِهِمْ كَسَّرُوا الْحَوَانِيتِ  
مَاطَلُوا دَكَانَ يَبِيعُ كُشْرَىٰ وَلَا شَرِبَاتِ

يَاسِيدَاتِي أَهْجَمُوا وَاتَّقَدُّمُوا عَلَى طُولِ  
خَطْوَا كَمَا نَ خَطْوُهُ وَآخِذِهِ تَبِيدُوا الْمَآمُولِ  
إِيذَ الْمَرَّةِ فِي الزَّمَانِ دَهْ كَلِّ حَاجَهُ تَطْوِيلِ  
وَالْخَيْبَةِ رَاكِبِهِ الرَّجَالُ اللَّيْ أَسْمُهُمْ بِهَوَاتِ

يَارِيتِ وَزَارَاتِ زَمَانَا كَلَّهَا فَسَاتِينِ !  
وَبِرْلَانَاتِ زَمَانَا تِمْتَلِي حِلْسُونِ  
لَكَانَ بَدَالِ الْبَارُودِ ، الْوَرْدِ وَالْيَاسْمِينِ  
وَلَا كَانَتْ نَصَ الْخَلَائِقِ يَنْدَقْنَ فِي الصَّيْنِ  
وَنُصَّهِمِ يَتَجَزَّرُ فِي مَعْرَكَةِ بَرْلِينِ  
إِيهِ إِلِي زَانِنَا مِنْ الْأَقْطَابِ وَالْأَسَاطِينِ  
غَيْرِ الْهَمُومِ وَالنَّكَدِ وَالْحَرْبِ وَالْأَزْمَاتِ ١٢

# طهروا الطريق

المشوارع والحسوارى ضاربه قائله بالنساء  
والألوفات رايحه جايه من بنسات المدرسه  
وابن زهره وابن بمبه مشغلين المسائله  
كل كلمه البنت منها تمشي راسها منكسه  
ابن زهره لابن بمبه ماسك أمسه باسمها  
وبقبيح النافذ يوصف كل حته ف جسمها  
وصف لو تفهم معانيه الأفاعي يسمها  
واللى سامعين يضحكوا لهم أو يقولوا كويسه

أَمَا بَعِيَهُ وَأَمَا زُهره إلى لابسِين الطَّرْحِ  
شغَلُوا الكارو المَبَارِكِ في العَزَا وفي الفَرَحِ  
كارُوا بيَظْبِلْ وكارُوا مِ الصُّوَاتِ حِسَّةً اتَّسِحِ  
لَجَلْ مَايْتَمِ التَّجَانُّسِ والنَّظَامِ والهندسه !

كَاَمْ يَدِيُّ اللَفْظِ سَاغِلِ سَعَى نَفْسِهِ ابْنِ البَلَدِ  
يَا بَدَلْ قَوْلِي عَلَى ابْنِكَ دَهْ يَارَيْتَهُ مَا اتَّوَكَّدْ  
لَوْ يَكُونُ لَهُ أُمٌ غَيْرِكَ كَانَ يَوْمَانِي يَنْتَجَلَدْ  
يَا لِي لَمَّا النِّسْمَلِ يَكْتَرِ يَطْلَعِي نِي مَخْمَسَه (١)

# المأذون

أيام ما كان الحریم خلف الستاره مصون  
كان أى واحد جهول ، يفتح خطيب مأذون  
يجوزك بالمقاوله . . . ولأ بالعربون  
وانت وبخحك يانسعد باتلاقيها دون

استفتح الشيخ في أول ما اشتغل بطلاق  
حرمه أميره . . . وجوزها سيء الأخلاق  
والقاضي يحكم في شرع المسلمين بفراق  
على المره المجرمه والراجل المجنون

م الحشمه دول اللى لا خاتم ولا خلخال  
واللى ماعطاها صيفه ، ماعطاها جمال  
يكفى الثقى والمصلاح والمالح والكمون

مأذونا كان وأذ عبيط عمره ماشفش حريم  
من يوم مأزهر - لغاية ما انتهى تعليم  
شاف واحده سادة بلا لبه ولا مباريم  
قال ماشا الله .. واللى اكان ماشاء يكون

ياست كان حق جوزك دا يبوس رجلك  
لكنه فاسق لا يصلح لك ولا يابق لك  
لازم آشوف لك أنا راجل أمير مثلك  
م اللى يحافظ على عرض النساء ويصون

قالت أنا واحده لا بودره ولا احمر  
عايزانى راجل لا يتمرقع ولا يسكر

يعرف مقامى ولا يخفى ولا يسهر  
وانشا الله اكل معاه ملح وبصل وزتون

بقت تروح للخطيب كل يوم ثوبتين  
لحد ماشاف لها راجل قعد شهرين  
مراته مانت وفايته م العيال اتنين  
عايز لهم واحده لو خان الزمان ماتخون

مأذونا قال له أنا عارفت مره حره  
عيني ما شافت أميره مثلها مره  
وبيتها مليون موبيليا من بلاد بره  
رأيتها لما انتهت م الراجل المجنون

فيها البساط وحده يفرش الجامع  
ودولاب عجيب لو تشوفه تلتقيه لامع  
ولما كان بعلها في عشها طامع  
رهن كراميتها عند القهوجى أنطون



أبو العيال بات لياتها عاندام عاقد  
والمر خمسين جنبه قورى - وراح ناقد  
وبعدھا بجمعه كان فرسھا راقد  
شاف لك دى حته مره أنشرف من العرجون

البين نحل جسمها والهم كاويها  
والفقر واخر متمم شغلته فيها  
والموت هجم عالحياب من حوايها  
خلأ القرايب والحبيب تحت التراب مدقون

فى ليلة الدخلة لابسائه القميص ستانيه  
وتوب طويل فوقه والبالطوالقطيفه عليه  
أسود طويل للاقدم تفصيل كمال واديه  
بكره ابيض عريض والصدر بالكبون

أما الموبيليا الى كان طائر بها الاستاذ  
صندوق بسبعين ومناشر صفيحة جاز

غارغين و فوقهم قباقبها ثلاث أجواز  
واربع مغارف خشب ابيض وست صحون

صبيح يشوف الخطيب واقف بيستنظر  
طالب حلاوته خروف يتحط في أنجر  
ضحك وقال له : نهارك يا عريس أزهر  
قال له : نهارك زفت متقطرن يا شيخ ينسون

قال أما إنك صبيح مسروع وغاتوق  
مالكش صنعه إلا يا مأذون يا حانوق  
سعبت لي في الخطبه وبتسعي على موتي  
والأجر في الشغلتين يا شيخ على مضمون

# ما شفت لك يا آنسة شبيهة في كل النساء

في الأتوبيس ، قعدت قصادي مهتمة  
لونها ارتوى من الشفق ، حمراً السما  
وشفتين ، مع العينين ، متبسمة  
وحاجبين ، من غير قلم ، مقلمة  
عنهم عمى « مستقراط » ، يزيد إيداه عمى

ما شفت لك يا آنسة

شبيهة في كل النساء

نَطَّتْ وَحَطَّتْ جَنْبَهَا ، فَلَقَّةَ قَمَرٌ  
قَوَامٌ مِنَ الْقَوَاقِزِ ؛ وَأَنْفٌ مِنْ مُضَرٍّ  
وَوَجْنَتَيْنِ ، فِيهِمْ مَخَائِلٌ مِ التَّتَرِ  
وَجِيدٌ أَنْفَرْتَيْتِي ، وَلَكِنْ دَّةَ حَجَرٍ  
وَخَضِرٌ مِنْ سُنبَاطِ ، جَعَانَ جَوْعِ الْغَجَرِ  
تَقُولُ يَا رَبِّي ، دِي مَلَاكٌ وَلَا بَشَرٌ ؟  
لِيهِ يَا رَبِّي كُنْتِي كُوَيْسَهُ  
بَقِيَّتِي زِيَّ الْخُنْفِيسَهُ

طلعت علينا بعد دول ، بنت البلد  
دامت على أهل البريمو ياولد  
والترسو كلُّه انشال معاها وانهبه  
وكل راكمبه وجهت نظرة حسد  
والاوله والثانيه راحوا في الهدد  
ربك جاعلها مدرسه  
نلتقى فيها الهندسه

والهندسة يرتقون مدينه صغيره  
فيها السكن والقوت ، تساوي لندره  
والكوخ إذا داراك ، ولا المندره  
ما يزيد عليه في شيء ، قصر الجوهره  
عندك مره كون مقتصر على المره  
مع العقاب تجدها شمه منوره  
واطره شيطان الرسومه  
وقول مراني كويسه

# بنت مجنن

تثقل روح شفايفها وتتكلم فرنساوى  
وزوب دجاپونيزه على كتافها يزل العقل ياغاوى

وحده فيلا في الدقى تُردّ الروح وتحييها  
ويا لالا يامدام شقى على القلاضيش واذعيها

على حفلة ميلاد مبحى ومهره بريشه ع البوكر  
وفيها تجرى كتيبي حاجات يحدف على طوكر

تَشَوُّفُهَا شَرِيكَهُ فَن دَكَانِ  
وَمَرَّةٌ مَسَاهِمُهُ فِي مَصْنَعِ  
وَمَرَّةٌ خَبِيرَةٌ فِي الْأَطْيَانِ  
وَمَرَّةٌ خَبِيرَةٌ فِي الْمَدْفَعِ

وَيُوجَدُ عِنْدَهَا أَرْشِيفٌ  
وَدَفْتَرٌ يَوْمِي وَأُدَارَةٌ  
لِكُلِّ وَضِيعٍ وَكُلِّ شَرِيفٍ  
يُودُّوكِي ، يَا بَيْسْمَسَارَهُ

وَتَخْفِي النُّنَّةَ بِالْفِتْنَةِ  
وَتُخْرِجُ أَمَّ السَّبِقِ قَالِعَةً  
وَقَسْوِي يَا مَجْلَانَسَا  
بِنَاتِ الْمَجْتَمَعِ طَائِعَةً

وَتَسْتَعِينُ بِالْحَيَّةِ  
وَتَهْتَكِرُ بِالْقَلْبِ الْهَائِلِ

وَتَهْتَكِرُ زَيْدًا تَهْتَكِرُ  
وَتَهْتَكِرُ بِرَيْسِ الْبَلَدِ الْهَائِلِ

وَتَهْتَكِرُ بِرَيْسِ الْبَلَدِ الْهَائِلِ  
وَتَهْتَكِرُ بِرَيْسِ الْبَلَدِ الْهَائِلِ

# فهرس

## الفن

٧	الفن
٩	بارس الفن
١١	ناس يقولوا للمؤلف فين ؟
١٤	المطرب
١٩	الضمان
٢١	مطرب العواطف
٢٣	المؤلف
٢٧	الفن مين يتصفه
٢٩	حوار بين الشيخ علي النعناعي والشيخ حسونه الراصي
٣١	أديب مبري
٣٣	الرقص
٣٥	عيادة الفن
٣٧	ثروة الفن



- ٣٩ ..... قانون حق المؤلف
- ٤٠ ..... اتقن عاملينه أردخانة
- ٤٣ ..... مسقى قانون حق المؤلف
- ٤٦ ..... سهران بطول الليل
- ٤٨ ..... العرض اقرب
- ٥١ ..... فى السيماء ترقص نحية عمنا يطيل لها
- ٥٣ ..... غنيت
- ٥٥ ..... بأهل المغنى دماغنا وجعنا
- ٥٧ ..... اتقن فى الشرق
- ٥٩ ..... الراديو
- ٦٢ ..... الراديو وجبل الزمان ده
- ٦٣ ..... فوضى الميكروفونات
- ٦٥ ..... ربع المقام ماركة « سمع هومن »
- ٦٧ ..... هرجلة
- ٦٩ ..... جمهور اسبانيا
- ٧٠ ..... رياضت الأفلام
- ٧٣ ..... رثاء شوقى
- ٧٦ ..... سيد درويش
- ٧٨ ..... ذكرى سيد درويش
- ٨١ ..... من غيابك يوم وداعى
- ٨٤ ..... حافظ إبراهيم
- ٨٥ ..... باهل القنون
- ٨٧ ..... أهل القنون كلها بلزمها تترى

## المرأة

- ٩١ ..... الشرايب التايلون
- ٩٣ ..... القسائين : ( على الربابة )
- ٩٥ ..... نوازم الست
- ٩٧ ..... قطرت على كوم لحم
- ٩٩ ..... الحفاه
- ١٠٢ ..... باريس تقول قصروا القسائين
- ١٠٤ ..... أم فايق
- ١١٢ ..... جوز قهيمه
- ١١٩ ..... سئاتنا
- ١٢٠ ..... الشعب نصه الجميل نايم عليك يا بلج
- ١٢٢ ..... بنات اليوم
- ١٢٤ ..... اقروضى أصل الهدنة
- ١٢٦ ..... حفلة ميلاد بنت اخمها
- ١٢٩ ..... أطفال الشوارع
- ١٣١ ..... ياريت برلمان زمانا يمتلى حلوين
- ١٣٣ ..... ظهروا الطريق
- ١٣٥ ..... المأذون
- ١٤٠ ..... ماشفت لك يا آنسة .. شبيهه في كتل النساء
- ١٤٣ ..... بنت مجتمع
- ١٤٥ ..... القهرس

المسائل

مطابع الهيئة المصرية العامة للكتاب

رقم الايداع بدار الكتب ١٩٧٦/٢٩٣٣

ISBN ٩٧٧ ٢٠١ ٠ ٧٨ ٠

<http://medaad.wordpress.com>

***www.liilas.com***

**منتديات ليلاس**



الهيئة العامة للتعليم التطبيقي والتدريب

**florist**

**barsima86@yahoo.com**

